

info—Massagno

N° 4 / 2024 – dicembre – Anno XLVIII

Rivista del Comune di Massagno



Sommario

Il Municipio informa

- 3 — Editoriale
Il sogno di un bambino 
- 4 — Buone prospettive future 
- 6 — Consiglio comunale
in seduta straordinaria 
- 7 — Grazie di cuore! 

Ti presento

- 8 — Info... ma non solo!
Vi presentiamo
l'Ufficio info-Comune 

Succede a Massagno

- 10 — Brilla nuovamente
Massagno InPista 
- 13 — Autunno ricco di eventi
- 14 — SAM Basket: 60 anni
di passione e successi
- 16 — Scout dal 1949!
- 18 — Notizie in breve
Economia circolare
Patenti di pesca
Consulenza energetica
Nuovi assunti
Numero di picchetto UTC
Un Girasole di libri: incontri
letterari di libri senza età

Informazioni utili

- 24 — Calendario prossimi eventi
Settimana contro il razzismo
Cerimonia inizio Anno

Impressum

Rivista info-Massagno
Quattro numeri all'anno – Anno XLVIII
Tiratura: 4'300 / ISSN 2673-2882
Stampato il 10 dicembre 2024

Editore
Municipio di Massagno, Via Motta 53, 6900 Massagno

Responsabile di redazione
Beatrice Lundmark
ufficio.comunicazione@massagno.ch, T. 091 960 35 12

Foto e testi
Beatrice Lundmark

Progetto grafico e impaginazione
Central studio, Lugano

Stampa
La Buona Stampa SA, Lugano



Letture audio per ciechi e ipovedenti, realizzato
in collaborazione con Unitas.
I file sono scaricabili dal sito www.massagno.ch

In copertina:
La gioia dei bambini in attesa di San Nicolao,
Piazza Santa Lucia, 6 dicembre 2024.
© Foto: Ti-Press/Gianinazzi

Il sogno di un bambino



© Foto: Egle Berruti

Ci avviciniamo a grandi passi alla fine del 2024, un anno per tutti noi intenso e importante anche per il Comune.

Massagno è una bella realtà, stimolante, complessa, ricca di sfide: ci abitano 7'000 persone di ben 93 nazionalità! Un dato rilevante e una sfida culturale notevole: vivere in una realtà multietnica e multiculturale significa in particolare imparare ad ascoltare e a gestire le diversità che sono poi di fatto la ricchezza di un Comune.

Vi racconto un episodio: ero all'inaugurazione della pista di ghiaccio e c'erano tantissimi bambini. Uno di questi, con degli occhi neri e vivaci, mi chiede:

“sei la Sindaca?” Gli rispondo di sì, e lui “voglio diventare famoso”.

Io gli chiedo “cosa significa per te essere famoso?”

Mi risponde “che la mia foto sia in tutte le case”.

Poi gli domando da dove viene: “dall'Afghanistan”.

L'ho guardato col cuore e mi sono chiesta: chissà cosa ha vissuto questo piccolino, chissà perché vuole essere famoso, forse si sente invisibile?

Racconto questo incontro per dire che posso e possiamo giustamente pensare al nostro Comune come un insieme di infrastrutture e servizi efficienti, con progetti importanti sul piano edilizio e pianificatorio, ma posso e possiamo volgere lo sguardo oltre: un vissuto di relazioni, e che tutti possano sentirsi accolti e ascoltati, parte di una comunità.

Il mio augurio è che questo Natale e questo 2025 siano occasione per risvegliare la capacità di sognare e di poter realizzare i propri sogni, come si è avverato per questo bambino e come auguro accada a tutti i ragazzi e le ragazze ritratti nella splendida foto di copertina di questo info-Massagno.

È l'auspicio più bello che rivolgo alla cittadinanza, alle numerose nostre Associazioni e a tutte le persone che ogni giorno operano a favore dell'altro.

Simona Rusconi
Sindaca

Buone prospettive future

Il preventivo 2025 ipotizza un avanzo d'esercizio di oltre 130'000 fr., moltiplicatore al 77% e investimenti netti per 8.7 milioni di franchi.

In controtendenza rispetto alla situazione generale nel nostro Cantone, Massagno presenta cifre positive per il 2025. “Grazie ai servizi offerti e alla qualità del territorio il nostro Comune risulta attrattivo per i contribuenti e questo ci permette di avere buone prospettive di gettito fiscale, nonostante l'aumento dei costi” – spiega il Vicesindaco Fabio Nicoli Capodicastero delle finanze – “Massagno è infatti caratterizzata da una bassa volatilità del gettito in quanto lo stesso è costituito per il 90% da persone fisiche”.

L'avanzo d'esercizio preventivato (+ 133'070) è costituito da un totale di spese previste pari a fr. 35'273'092, contro fr. 12'825'242 di ricavi, per un fabbisogno d'imposta di fr. 22'447'850 (700'950 fr. in più rispetto al 2024). “Malgrado le diverse incognite legate alla situazione macroeconomica globale” spiega il Vicesindaco “Massagno si presenta con una situazione finanziaria solida, forte anche di un capitale proprio che si assesta attorno agli 11 mio di franchi, e di una gestione oculata delle risorse fiscali, che permette al Municipio di riproporre il **moltiplicatore** politico al 77% a fronte di un moltiplicatore aritmetico che si assesta al 76.53%”.

Per l'anno 2025 gli **investimenti** previsti ammontano a fr. 8'683'700 (+ fr. 3'025'850 rispetto al 2024) di cui fr. 5'021'100 riguardano crediti già votati, mentre i crediti in esame potrebbero raggiungere la somma di fr. 3'662'600. Tra i progetti in corso citiamo in particolare: la trasformazione della Casa Ippocastano in sede di scuola dell'infanzia (fr. 1'400'000), la ristrutturazione di Casa Chiattone (fr. 1'400'000) e la manutenzione straordinaria dello stadio Valgersa (fr.1'200'000), mentre nei crediti in esame gli importi più rilevanti sono le opere di canalizzazioni nelle vie Madonna della Salute, Morena e Genzana (fr. 1'300'000), la manutenzione straordinaria delle piscine del Centro sportivo Valgersa (fr. 500'000), la progettazione e realizzazione del comparto magazzini AEM e relativo progetto “Palco urbano” (fr. 380'000), la sistemazione dell'Ecocentro Ciusarella e della Casa ex Degli Antoni (fr. 350'000), l'adeguamento degli spazi della Casa comunale (fr. 300'000), il rinnovo di parchi gioco e WC pubblici (fr. 200'000), il rifacimento strade-pavimentazione e relativo arredo urbano/Masterplan (fr. 200'000).

Il Consiglio comunale si è nel frattempo espresso sul documento concernente il preventivo 2025 durante la sua seduta del 16 dicembre 2024.



Piano finanziario

Oltre al preventivo, come ogni inizio di Legislatura, Esecutivo e Legislativo hanno discusso anche il Piano finanziario (PiF) 2025–2028.

Obiettivo del documento è quello di fornire un quadro generale sulle prospettive economiche del Comune esplicitando gli investimenti previsti. Parte integrante del PiF è pure il piano delle opere che, per il prossimo quadriennio, prevede investimenti netti per 27 mio di franchi.

L'entità degli investimenti sull'arco dei 4 anni costituisce una cifra rilevante per la nostra realtà che il PiF dimostra nondimeno essere sostenibile, grazie all'oculata gestione finanziaria del Comune che, nonostante importanti progetti, ha comunque permesso di accumulare un capitale proprio cospicuo (11 mio di franchi).

In questo contesto prospettico, il Municipio ha definito gli obiettivi guida di Legislatura; i principali sono i seguenti:

- avvicinare ancora di più cittadinanza, autorità politiche e amministrazione comunale;
- garantire servizi e infrastrutture con la realizzazione degli investimenti, tenendo aggiornato il piano delle opere;
- ampliare una politica giovanile e di integrazione stranieri che tenga conto anche delle quasi cento nazionalità presenti oggi nel Comune;
- valorizzare il patrimonio paesaggistico e culturale nel contesto della pianificazione territoriale;
- rafforzare le collaborazioni sovracomunali, che già ci vedono con un ruolo di spicco in diversi contesti.

Foto 1 – Immagine panoramica del nostro Comune che ha recentemente raggiunto quota 7'000 abitanti

Foto 2 – Il Municipio al lavoro durante una delle sue recenti sedute di analisi e discussione del Piano finanziario comunale.



Consiglio comunale in seduta straordinaria

Lunedì 21 ottobre il Legislativo ha approvato il nuovo ROD, la variante di PR adattamento alla LST e l'ampliamento della climatizzazione alla Casa anziani; respinto invece il complemento all'art. 49 NAPR.



La seduta è iniziata con un momento di raccoglimento in memoria di Giovanni Battista Pozzi (2.10.1936–21.10.2024), padre del Consigliere comunale in carica e già Municipale Giovanni Pozzi, venuto a mancare il medesimo giorno.

In seguito, dopo l'approvazione unanime di 19 domande di naturalizzazione, si è passati al menù principale della seduta che prevedeva in particolare: il messaggio concernente il nuovo Regolamento Organico per i dipendenti del Comune di Massagno (ROD), approvato a larga maggioranza (26 favorevoli e 2 astenuti) con 3 emendamenti; quello riguardante il credito di 80'000 franchi per l'ampliamento della climatizzazione alla Casa anziani Girasole, approvato all'unanimità; la Variante di Piano regolatore (PR) riguardante l'“Adattamento del Piano regolatore alla Legge sullo sviluppo territoriale (LST)” approvata con 24 voti favorevoli, 1 contrario e 3 astenuti; mentre la precisazione inerente l'art. 49 NAPR “Limitazione delle residenze secondarie” è stata respinta con 12 contrari, 5 astenuti e 11 favorevoli.

Il Legislativo ha infine risposto a due interpellanze, una concernente il sedime di via dei Platani e una riguardante la colorazione della fontana delle scuole comunali, e attribuito alle Commissioni edilizia e gestione la mozione inerente gli “spazi per l'Amministrazione comunale”.

Nuovo ROD

Il nuovo Regolamento – in veste completamente rinnovata in base al modello fornito dalla Sezione cantonale degli enti locali (SEL), con adattamenti alla realtà del Comune – va a sostituire il precedente ROD del 1990 e successive modifiche. Il documento scaturisce anche dalla collaborazione e dal coinvolgimento dei dipendenti comunali, tramite l'Associazione che li rappresenta, il cui Comitato ha convocato, in data 4 settembre, un'Assemblea straordinaria per affrontare il tema.

Il testo è stato approvato a larga maggioranza dal Legislativo comunale con un emendamento proposto dalla Commissione delle petizioni, concernente l'art. 55 dove si specifica che la riduzione delle vacanze non si applica al “periodo minimo obbligatorio dell'anno della scuola reclute”, e altri due emendamenti proposti dalla Commissione della gestione che stralcia la percentuale minima dell'80% per funzionari dirigenti e Segretario comunale (art. 9) e aggiunge all'art. 2 la specifica che “il Municipio favorisce laddove possibile l'impiego a tempo parziale e/o il lavoro ripartito (job sharing) con pari diritti.” Il Regolamento entrerà in vigore il 1° gennaio 2025, riservata la ratifica dell'Autorità cantonale.

Grazie di cuore!

Giovedì 5 dicembre, in occasione della Giornata internazionale del volontariato, il Municipio di Massagno ha incontrato i suoi volontari presso l'Aula magna delle Scuole elementari.

Sala gremita, come sempre, per la tradizionale serata dedicata ai volontari, di cui erano presenti in particolare: diversi rappresentanti delle associazioni, i volontari di Casa Girasole, del Centro diurno La Sosta e della Parrocchia di Santa Lucia, nonché i tutori/curatori di Massagno. “Sono davvero contenta che siate qui e soprattutto sono contenta per quello che fate.” Ha esordito la Sindaca Simona Rusconi nel suo discorso introduttivo ‘se Massagno ha un volto accogliente e vivo, è proprio perché ci siete voi che mettete tempo e impegno e lo fate durante tutto l’anno.’

Nell’ambito del suo saluto la Sindaca ha in seguito raccontato un aneddoto legato al calendario dell’Avvento preparato dalle Scuole comunali che hanno decorato le finestre dei vari edifici scolastici: “Ogni finestra è come una casellina del calendario dell’Avvento [...] la prima è particolarmente significativa: c’è il numero uno, il Big Ben di Londra e all’interno dell’orologio c’è scritto: ‘regala il tuo tempo. È il regalo più bello’. Noi massagnesi abbiamo la fortuna di avere un Comune con una altissima concentrazione di persone che offrono il regalo più bello, che è il loro tempo.”

Il tempo, risorsa particolarmente preziosa e apprezzata, concetto ripreso anche dal Capodicastero Associazioni Mario Asioli, che nel suo discorso ai volontari ha specificato

come, “se siamo qui, è perché, un po’ contro la logica consumistica, ognuno di noi ha dedicato e dedica tempo, passione ed energie ad attività che non pagano finanziariamente, ma danno molto sul piano umano.” Anche San Nicolao, nel suo discorso a sorpresa, ha ricordato come il mondo abbia bisogno del prezioso contributo dei volontari, “che con il loro cuore generoso e la loro volontà di fare del bene, rendono il nostro mondo un posto migliore.”

Dopo i discorsi ufficiali sono state inoltre omaggiate le 3 associazioni che nel corso del 2024 hanno visto ricorrere un particolare anniversario: la SAM Basket (60 anni), la Sezione Esploratori Tre Pini (75 anni) e la Sezione Samaritani (80 anni).

All’evento – oltre alla Sindaca e al Capodicastero associazioni – hanno partecipato anche i Municipali Philippe Bouvet, Roberto Brignoni e Rosario Talarico, nonché il Segretario comunale Christian Barelli e alcuni rappresentanti dell’Amministrazione comunale. Dopo la parte ufficiale San Nicolao e i suoi assistenti hanno distribuito il tradizionale sacchettino omaggio, realizzato grazie alla preziosa collaborazione della SAM Benefica, mentre il Comune di Massagno ha offerto un ricco aperitivo conviviale.



Info... ma non solo!

Gabriella, Rosita, Silvia e Alex, compongono l'Ufficio info-Comune, vi presentiamo il loro lavoro.



Ed eccoci alla seconda tappa della nuova rubrica “Ti presento”: in questo numero ci occuperemo dell'Ufficio info-Comune che funge da centralino, accoglienza visitatori, segretariato generale e ufficio informazioni, oltre ad essere una sorta di biglietto da visita, nonché antenna, e parafulmine, delle più svariate richieste da parte dei diversi settori interni dell'Amministrazione comunale e da parte degli utenti esterni.

Sicuramente la maggior parte dei cittadini, per un motivo o per l'altro, avranno avuto a che fare con i nostri fantastici 4, sempre gentili, sorridenti e solleciti nel dare una mano a chi entra a Palazzo comunale e, ora, grazie a questo articolo anche i nostri lettori potranno avere un'infarinatura generale di tutte le attività che vengono svolte dietro le quinte. Ma prima di tutto ve li presentiamo: in questo ufficio lavorano, a rotazione, Gabriella Amoroso, Ruzica (Rosita) Ridzal, Silvia Canova e Alexander Martino (tra l'altro validissimo giocatore della prima squadra della SAM Basket/Spinelli Massagno). Le attività principali sono la vendita delle carte giornaliere risparmio Comune FFS (ca. 80 al mese), dei sacchi ufficiali per la raccolta dei rifiuti (ca. 93 rotoli al mese) e delle contromarche di parcheggio (309 fino a metà novembre 2024), il rilascio delle patenti di caccia e pesca (48 nel 2023), la gestione delle riserve e delle richieste di occupazione delle molteplici infrastrutture, sale, locali e aree pubbliche comunali (aula magna, mensa, palestra, ecc.) che genera-

no una grande mole di lavoro tra domande, autorizzazioni, cancellazioni e invio delle relative informazioni di dettaglio. Per quanto riguarda le consulenze allo sportello sono in media 10 al giorno, mentre le persone che si rivolgono all'Ufficio info-Comune per poi essere indirizzate ad altri uffici/persona sono ca. 30 al giorno.

A questo si aggiungono alcuni lavori pratici quotidiani: la rassegna stampa, la preparazione delle sale riunioni per il Municipio e altre riunioni, lo smistamento della posta (email) in entrata del Comune, la ricezione di buste e pacchi al mattino e consegna della posta cartacea in uscita al postino alla sera, la gestione dell'economato (ordinazione carta, buste, materiali vari per gli uffici), svariati lavori di segretariato e supporto per eventi o manifestazioni organizzate dal Comune quali l'invio degli inviti e raccolta delle rispettive adesioni (ad esempio in questo periodo quelli inerenti la giornata internazionale del volontariato), oppure lo smistamento e la distribuzione sul territorio di locandine varie di eventi comunali quali la pista di pattinaggio, la mostra d'arte del Comune, il Food festival, Tutti i colori del giallo, ecc. Ma non solo: il servizio info-Comune presta supporto anche ad altri servizi dell'Amministrazione comunale quali la Cancelleria (occasionalmente imbustamento documenti per il Consiglio comunale), l'Ufficio tecnico comunale, l'Ufficio controllo abitanti e l'Ufficio comunicazione rispondendo contemporaneamente alle più disparate richieste telefoniche dei cittadini che variano

Foto 1 – I collaboratori dell’Ufficio info–Comune (da sin.): Silvia Canova, Gabriella Amoroso, Ruzica (Rosita) Ridzal e Alexander Martino.
 Foto 2-4 – Alcuni momenti di lavoro quotidiano in ufficio e il recente allestimento delle decorazioni natalizie nell’atrio del palazzo comunale.



dal come liberarsi di un alveare, agli orari dell’Ufficio dell’Associazione inquilini, ai consigli su come “tirar giù” un gatto dall’albero, senza dimenticare gli innumerevoli giovani in formazione che vengono seguiti per stage estivi o stage di formazione.

Oltre a questo, da tempo immemore, l’Ufficio info–Comune si occupa dell’organizzazione degli apprezzatissimi omaggi e visite per i compleanni degli anziani: ogni mese, infatti, vengono organizzate le visite a domicilio effettuate dal Capodicastero e dall’Ausiliario di Polizia per festeggiare coloro che compiono 90, 95 anni e, dai 95 anni in poi, ogni anno. In sostanza si rende visita ai festeggiati portando un mazzo di fiori e una lettera di auguri da parte del Municipio. Un gesto semplice ma apprezzato ed emozionante per chi lo riceve in prima persona. Senza dimenticare i festeggiamenti particolari di centenarie e ultracentenarie (usiamo in questo caso il femminile perché sono quasi solamente donne a raggiungere questi traguardi d’età) con torta, palloncini e omaggio personalizzato.

Ufficio info–Comune
 Via Motta 53
 6900 Massagno
 T. 091 960 35 35
infocomune@massagno.ch

Brilla nuovamente Massagno InPista

Inaugurata con successo la seconda edizione di Massagno InPista sulla terrazza delle scuole di Massagno.

Atmosfera natalizia – grazie anche alla prima neve della stagione che ha imbiancato la nostra regione il giorno precedente l'inaugurazione – e tante emozioni per la serata di apertura di Massagno InPista avvenuta lo scorso 22 novembre con la Sindaca Simona Rusconi, gli atleti Victoria Manni e Carlo Röthlisberger dello Swiss Tour Ice Show, le coordinatrici di Massagno InPista Jacqueline Lusenti e Beatrice Lundmark e soprattutto: tanti, tantissimi bambini e bambine, ragazzi e ragazze pronti a pattinare! Finito lo spettacolo di danza su ghiaccio, infatti, la pista si è subito riempita di giovani desiderosi di provare i pattini seguendo l'esempio di Carlo e Vittoria, mentre i genitori si sono rifugiati nel calore della mensa scolastica per godersi un gustoso aperitivo.

Nei giorni successivi all'inaugurazione, e per tutto il mese di dicembre, si sono susseguiti diversi interessanti eventi che hanno animato la terrazza delle scuole grazie anche al coinvolgimento di alcune associazioni di Massagno: San Nicolao con la SAM Benefica, Mercatino di Santa Lucia con la Pro Massagno e le associazioni del territorio, attività ludiche e sportive con SAM Unihockey, SAM Basket e Massagno Scacchi e un concerto con la Mini banda di Massagno Musica. Ma non solo, i giovani avventori della pista hanno avuto modo di incontrare i giocatori dell'Hockey Club Ambri Piotta e dell'Hockey Club Lugano oltre ai beniamini di casa della SAM Basket/Spinelli Massagno; senza dimenticare, il 6 dicembre, la trasmissione RSI "Siamo fuori" in diretta live dalla pista e alcuni interessanti spettacoli e laboratori artistici per bambini in collaborazione con il Circo Errante Stabile, Candy Duarte e Eleonora Moronese.



Nell'ambito del programma di educazione fisica scolastica diverse classi delle scuole comunali di Massagno e Savosa hanno inoltre potuto sperimentare lo sport del pattinaggio e del curling, grazie anche a una proficua collaborazione con il Comune di Savosa a favore dei bambini dei due Comuni.

Foto 1 – La Sindaca Simona Rusconi (in centro) dà il benvenuto al pubblico accorso all'inaugurazione, con (a sin.) Jacqueline Lusenti e Beatrice Lundmark, coordinatrici del progetto Massagno InPista.

Foto 2-9 – Immagini ed emozioni del momento inaugurale con gli atleti Victoria Manni e Carlo Röthlisberger dello Swiss Tour Ice Show (foto 2), la pista gremita di giovani entusiasti pattinatori e pattinatrici mentre gli adulti si gustano l'aperitivo.

Dettagli e informazioni pratiche

Il programma volge al termine con gli ultimi eventi in calendario e merenda conclusiva prevista il 29 dicembre alle 16.00.

Ricordiamo che la pista è aperta giovedì e venerdì dalle 16:00 alle 19:00, mercoledì, sabato e domenica dalle 14:00 alle 19:00, mercoledì 25 dicembre la pista sarà chiusa, riaprirà giovedì 26.

Per maggiori informazioni e fotografie dei vari eventi, seguici sui canali social:



 Massagno InPista

 Massagno InPista

www.massagno.ch/agenda-eventi





Autunno ricco di eventi

Nel corso degli ultimi mesi si sono svolti diversi eventi: la castagnata e lo spettacolo teatrale della Pro, il Natale del Gruppo Anziani, e... molto altro ancora!

Oltre alla pista di pattinaggio e agli eventi organizzati dal Comune, questo autunno è stato un periodo particolarmente fitto di eventi con, per citarne alcuni, ben 3 mercatini delle pulci e un mercatino dell'usato, quest'ultimo organizzato dal Comitato dell'Assemblea dei genitori delle scuole elementari, la tradizionale gita del Gruppo Anziani e successivo pranzo di Natale, senza dimenticare i diversi eventi culturali svoltisi al Lux e sostenuti dal Comune quali: Mountain film festival, la notte del Cortometraggio, il Festival dei diritti umani e il Cineforum e conferenza sul tema della giustizia riparativa.

Gli eventi della Pro

Anche la Pro Massagno non è stata da meno in questi mesi: i due appuntamenti stagionali, la castagnata e lo spettacolo teatrale, hanno ambedue riscosso un bel successo di pubblico. Per quanto riguarda la castagnata un quintale di caldarroste è stato esaurito in poco più di un'ora dai ca. 200 partecipanti, che hanno particolarmente apprezzato la nuova location sotto la tettoia della palestra trasformatasi per l'occorrenza in una sorta di grande pergola.

Anche il teatro, dedicato all'opera di Dario Fo "La Marcolfa", ha riscosso un bel successo di pubblico con una partecipazione di ca. 200 persone. La compagnia teatrale e soprattutto i due protagonisti principali (la Marcolfa e il barone) sono stati molto brillanti e hanno sviluppato al meglio il tema proposto, di grande attualità, volto a mettere in luce la potenza del denaro con vivaci e esilaranti colpi di scena. Molto apprezzato anche l'aperitivo finale con le focaccine ripiene della Colombina momento di piacevole condivisione. Ricordiamo che la Pro attualmente conta 250 soci attivi e che gli eventi sono aperti a tutta la popolazione.

Alcuni scatti della castagnata (foto 1) e dello spettacolo teatrale e successivo aperitivo (foto 2 e 3) organizzati dalla Pro Massagno e il pranzo di Natale del Gruppo Anziani svoltisi lo scorso 30 novembre al Salone Cosmo (foto 4).



60 anni di passione e successi

Nata nel lontano 1964 sui campetti esterni di via Cabione, la SAM Basket è arrivata ad affermarsi ai massimi vertici della pallacanestro nazionale.

Cinema Lux gremito lo scorso 24 novembre per festeggiare e ricordare insieme le tappe salienti dei 60 anni di vita della SAM Basket con i vari personaggi che hanno contribuito alla nascita e alla crescita dell'associazione nel corso degli anni, intervistati da Enrico Carpani. Il tutto preceduto dal saluto delle Autorità comunali nell'ambito del quale la Sindaca Simona Rusconi ha sottolineato come la SAM Basket porti il nome del nostro Comune in tutta la Svizzera fungendo da punto di riferimento per molti giovani.

Gli esordi

Dopo il saluto del Presidente Fabio Regazzi, portato sotto forma di videomessaggio per via di impegni politici che lo hanno trattenuto a Berna, il viaggio vero e proprio è partito da una storica istantanea del 1964 commentata da alcuni dei personaggi illustrati nella foto stessa – Luca Bellinelli, Mario Asioli e Mariano Morace – i quali hanno ripercorso i loro ricordi. “Inizialmente nei campetti di via Cabione si giocavano diversi sport” spiega Luca Bellinelli “dall’inline hockey con le rotelle attaccate direttamente sotto la suola delle scarpe, al calcio a una porta sola utilizzando i ritmi del salto in alto, poi a un certo punto abbiamo pensato di iniziare a giocare a basket”. E l’avventura ebbe inizio: “allora eravamo sponsorizzati dalle nostre mamme – racconta Mario Asioli – che avevano pazientemente ricamato a mano i nu-

meri sulle magliette. Ricordo inoltre che, per poter iscrivere la squadra, abbiamo dovuto fare anche la scuola di arbitri e metterci a disposizione per arbitrare.” In questo frangente sono stati ricordati anche gli allenatori Mimi Paparelli e Jackie Bianchi, figure storiche della pallacanestro luganese.

Verso i primi successi

Partendo in braghette corte – allora si usava così come li portavano i calciatori italiani e Javier Sotomajor – con le magliette preparate dalle mamme e senza molte aspettative, alla fine degli anni ‘70 arriva una prima vittoria a livello nazionale del movimento giovanile. Senza dimenticare però un interessante antefatto: già nel 1966/67 la SAM vinse il campionato nazionale di Serie B aggiudicandosi di diritto il posto in Serie A, a cui dovette però rinunciare per mancanza di mezzi. Segnali di luce che lasciavano ben sperare per il futuro. Sul palco a raccontare le vicissitudini di questo secondo periodo c'erano Brunello Riccardi, Michele Vicari e Giampaolo Pellegrini che, insieme a Carpani, hanno ricordato gli anni della crescita. Due allenatori in particolare, diedero un notevole impulso alla squadra; Brunello Riccardi ha voluto citare Renato Caretoni, assente per malattia, salutato con un grande applauso: “insegnava a scuola fino alle 16:00 come docente, poi andava in palestra ad allenare fino a tarda sera; costruì una squadra di vincenti dagli scolari fino agli juniores”.



E Brunello Arnaboldi con cui la SAM raggiunse la Serie A nel 1985. Con Negrinotti, Pelli, Gaggini, Cereghetti e Massimo Isotta sul palco sono stati raccontati alcuni aneddoti ed emozioni legate agli esordi nella massima serie, senza dimenticare il Presidentissimo Carlo Isotta, padre di Massimo e Stefano, che guidò la SAM per oltre un decennio. Poi si passa alle note dolenti: la Coppa Svizzera persa nel 1992 e la dolorosa decisione, presa dall'allora presidente Carlo Ferrari, dell'autoretrocessione per evitare il fallimento.

Dalla ricostruzione all'attualità

Nel 1993 è Luigi Bruschetti a prendere il testimone della società, restando al comando per ben 25 anni: "Un periodo difficile, di ricostruzione dove ci siamo concentrati sul settore giovanile, facendolo crescere fino a tornare nuovamente in Serie A nel 2008 con due grandi allenatori Franco Facchinetti e Fabrizio Rezzonico" i quali, sul palco, hanno ricordato come la SAM fosse una grande famiglia: un valore aggiunto che ha portato la squadra a disputare due finali di coppa, purtroppo perdendole. E così si giunge all'era attuale, legata all'arrivo della tanto agognata palestra di Nosedo (inaugurata nel 2017) con l'ultima tornata di ospiti: Giovanni Bruschetti, ex Sindaco, Gubitosa, Manzan, Martino, Dusan Mladjan, Totò Cabibbo e Dario Spinelli sul palco. Un'attualità legata al primo trionfo a livello nazionale con la Coppa della

Lega vinta a Montreux e la successiva Supercoppa, importante doppio traguardo raggiunto nella scorsa stagione. Questo successo è maturato negli anni ed è il frutto di un legame profondo tra la società civile, sportiva e politica del nostro Comune: "un pathos che si è visto anche nella realizzazione della doppia palestra voluta dal Comune" spiega Giovanni Bruschetti "e ora grande orgoglio della nostra comunità". E, alla stessa stregua, anche la recente sponsorizzazione da parte della Spinelli Holding trae le sue origini dalla fatidica foto del 1964: "un giorno Giovanni Bruschetti si è presentato da me con la foto mostrandomi (accosciato a sin.) mio padre Lorenzo Spinelli socio fondatore della SAM di allora" spiega Dario Spinelli "chiedendomi se con la nostra azienda volessimo contribuire al futuro del club e così è iniziata una bella collaborazione a favore dei giovani di Massagno. Come ricordato dal Vicepresidente Manzan il settore giovanile attualmente conta 208 iscritti: il futuro è nelle loro mani.

Foto 1 – Un'istantanea dei vari personaggi intervistati sul palco durante l'evento.

Foto 2 – Mariano Morace (a sin.) e Mario Asioli con una delle primissime storiche magliette della SAM Basket.

Foto 3 – Luigi Bruschetti, ex Presidente per ben 25 anni, prima dell'attuale Fabio Regazzi (assente per impegni politici a Berna).

Foto 4 – La storica foto del 1964 da cui tutto ebbe inizio fino ad arrivare all'agognato successo (SBL Cup) nel 2023.



Scout dal 1949!

La Sezione Esploratori Tre Pini di Massagno festeggia il suo 75esimo anniversario a Tortoi.

Seduta sul prato ascolto il frinire dei grilli accompagnato dal profumo dell'erba limoncina, le cavallette saltano e le farfalle volano, ragazzi e ragazze cantano e suonano la chitarra: sono al bivacco conclusivo della giornata dedicata ai festeggiamenti del 75esimo anniversario della Sezione Scout Tre Pini svoltasi lo scorso 5 ottobre a Tortoi, sui monti di Mezzovico, dove la sezione nel 1961 aveva acquistato una stalla con annesso un piccolo rustico.

È stato un bel momento di allegria e condivisione, un momento di vita semplice, spartana ma arricchente all'aria aperta, punteggiato dai ricordi di chi ha vissuto la storia della sezione in prima persona, a partire da un emozionatissimo Sandro Bottani, da 74 anni membro della Tre Pini: "orgogliosissimo e sempre pronto a servire il prossimo. Non si finisce mai di essere scout: quando ho smesso di fare il caposezione ho organizzato sette campi di lavoro all'estero per i rover il cui motto è servire. Siamo stati in India, Africa e America del sud. Ricordo in particolare l'esperienza di Calcutta, nella casa del moribondo delle Suore missionarie della carità della beata Madre Teresa e quella nel lebbrosario fondato a Puri da Padre Mariano Zelazek, candidato Premio Nobel per la pace per ben due anni per il quale è in corso la causa di beatificazione.

Il Covid, purtroppo, ha messo fine a questi campi, ma il mio servizio continua con la ricerca di fondi per l'opera di Padre Mariano, una B.A. (Buona Azione) che la Tre Pini sostiene dal 1998".

Lo scautismo, come ricordato dal Presidente Nicola Guerini (Dimitri) nel suo discorso introduttivo, "è una scuola di vita, è un'istituzione che educa, che lega, che crea amicizie indissolubili. Io ho iniziato il mio primo anno di lupetto 51 anni fa... e sono ancora qui! Ho avuto maestri e amici che mi hanno insegnato e dato tantissimo, sono stati dei veri esempi: Sandro, Gepa e tutti gli altri membri di comitato. La nostra Sezione è più di un semplice gruppo scout – e voi oggi che siete tutti saliti al nostro monte me lo dimostrate – non siamo una semplice sezione scout: siamo una grande famiglia, una famiglia che oggi conta 196 membri attivi. [...] In 75 anni abbiamo avuto 10 capisezione, segno di continuità e attaccamento allo scautismo. Oggi qui ci sono i 9 capisezione ancora in vita, manca il Fondatore della sezione, Pino solitario, papà di Sandro, al quale va oggi il nostro pensiero e la nostra più profonda gratitudine."



Sfogliando le varie pubblicazioni redatte in occasione dei diversi anniversari della Sezione Tre Pini scopriamo che la stessa fu fondata dal maestro Alberto Bottani (detto Pino Solitario) – con inaugurazione ufficiale avvenuta il 28–29 ottobre del 1949 – ma esiste un interessante antecedente: il 2 maggio del 1923 fu creata una primissima sezione chiamata “Legione Tebea” fondata nell’ambito del Circolo di San Maurizio che però non durò a lungo e l’attività venne sospesa qualche mese dopo. Lo stesso accadde con la sezione femminile della Tre Pini che ufficialmente nacque nel 1982, ma ebbe un precedente nel periodo 1965–72.

Non si finisce mai di approfondire i fatti storici, e le curiosità sono molte e sono state anche raccontate anche lungo il percorso (a piedi) da Mezzovico a Tortoi con l’ausilio di codici QR che hanno permesso di ascoltare registrazioni audio ad hoc accompagnate da immagini stampate e affisse lungo il sentiero.

I festeggiamenti sono stati inoltre impreziositi dall’ultima messa celebrata in quest’ambito da Don Paolo Solari – che è stato assistente della sezione per 21 anni e a cui la Vice caposezione Sabrina Chiesa ha consegnato un apprezzato omaggio – affiancato da Don Kamil Cielinski, nuovo parroco di Massagno e assistente sezionale, unitamente a Don Krystian Nowicki, collaboratore parrocchiale. Mentre nel pomeriggio si è svolto un breve momento ufficiale nell’ambito del bivacco con la Sindaca Simona Rusconi che ha ricordato come siano “ben 75 anni che la Sezione Scout offre un luogo di aggregazione, di condivisione, educazione, accoglienza ai nostri ragazzi [...]: una palestra di vita, che prepara i nostri giovani ad addentrarsi nel mondo degli adulti. [...] E di questo i giornali non parlano, eppure si tratta di una realtà che concretamente cambia il mondo.”

- Foto 1 – L’esilarante sketch con protagonisti gli storici Tre Pini a raccontare le origini della Sezione Esploratori di Massagno.
- Foto 2 e 3 – Il momento dell’issua bandiera con il saluto del Presidente Nicola Guerini.
- Foto 4 – La messa all’aperto celebrata da Don Paolo Solari, coadiuvato da Don Kamil Cielinski e Don Krystian Nowicki.
- Foto 5 – Il momento della consegna dell’omaggio a Don Paolo da parte della Vice caposezione Sabrina Chiesa.



Notizie in breve

Economia circolare

Massagno ha recentemente aderito all'iniziativa Ambassador proposta dall'oggettoteca Circular Lugano situata in via San Gottardo 77 a Massagno. L'abbonamento consiste in 5 utilizzi gratuiti al mese a favore della popolazione del nostro Comune, così da ridurre gli sprechi e promuovere uno stile di vita sempre più sostenibile.

Dal 1° gennaio 2025 ogni residente può richiedere un noleggio gratuito ogni 6 mesi, la durata massima di ogni singolo utilizzo è di 3 giorni consecutivi. Ognuno è respon-

sabile di eventuali danni cagionati agli oggetti di proprietà di Circular Lugano. Non sono inclusi nel servizio gli oggetti offerti da partner esterni presenti sul catalogo online di Circular Lugano e servizi complementari come il servizio pulizia o beni consumabili disponibili in vendita.

Per ulteriori informazioni e inventario oggetti
www.circular-lugano.ch



Patenti di pesca

A partire dalla stagione di pesca 2025 sarà possibile ottenere la patente di pesca e il libretto di statistica in formato digitale, in alternativa alla versione cartacea classica.

Per il rilascio delle patenti cartacee e digitali il Cantone continuerà ad avvalersi delle Cancellerie comunali di domicilio dei pescatori, così come degli enti turistici e di alcuni negozi di pesca per le patenti turistiche. La patente digitale sarà valida esclusivamente in abbinamento all'impiego dell'applicazione Pesca TI sul proprio dispositivo mobile. Il passaggio alla patente in formato digitale non è obbligatorio.

Maggiori informazioni sul sito:

www.ti.ch/pesca

e tramite i canali delle federazioni di pesca

Consulenza energetica

A seguito di una progressiva diminuzione d'interesse nei confronti dello sportello energia comunale, dal 2025 questo servizio non verrà più proposto, in alternativa segnaliamo il servizio di consulenza orientativa, pure gratuita, proposta dall'Associazione TicinoEnergia.

Il servizio di consulenza – telefonica o via e-mail, a 360° sul tema dell'energia – è attivo martedì e giovedì dalle 09:00 alle 12:00 e dalle 13:30 alle 17:00.

Contatti

E-mail info@ticinoenergia.ch

T. +41 (0)91 290 88 13

www.ticinoenergia.ch

Nuovi assunti

L'Amministrazione comunale dà il benvenuto a Stefano Malfanti (classe 1986, foto 1) che, dal 2 dicembre 2024, ricopre la funzione di operaio specializzato (meccanico) per la squadra esterna dell'Ufficio tecnico comunale.

Presso la Polizia Ceresio Nord, lo scorso 1° novembre è entrato in funzione in qualità di agente Marco Agatic (classe 1990, foto 2) che svolgerà la sua attività nel gruppo operativo di interventistica.



Numero di picchetto dell'Ufficio tecnico comunale

A partire da gennaio 2025 verrà istituito un numero di picchetto dell'Ufficio tecnico comunale per emergenze al di fuori degli orari standard dell'Amministrazione comunale che risponderà al numero seguente: **079 593 9182**.

Questo numero è sempre a disposizione, tuttavia unicamente in casi di urgenza, quali ad esempio: perdite d'acqua, interruzioni stradali, caduta di alberi, danni alle infrastrutture e alle proprietà comunali, neve e gelo, ecc.

Si rammentano invece i seguenti numeri di emergenza inerenti altre tipologie di urgenze: Polizia (117), chiamata d'emergenza internazionale Polizia (Europa, 112), Pompieri (118), Soccorso stradale (145), Ambulanza (144), Rega (1414), Medico di guardia (091 800 18 28), Veterinario di picchetto (0900 140 150), Telefono amico (143), Centro di Informazione tossicologica (in caso di avvelenamento: 145), Telefono amico per bambini e giovani (Pro Juventute: 147).

Un Girasole di libri: incontri letterari di libri senza età

Casa Girasole in collaborazione con la libreria "Il Rifugio letterario" propone dei momenti culturali con la presenza di autori ticinesi che presenteranno i loro libri. Gli incontri saranno gratuiti, aperti al pubblico e si terranno nella sala animazione della casa anziani dalle 10:00 alle 11:00 ca.

Appuntamenti fino a giugno 2025:

Sabato 11 gennaio 2025

Roberto Bottinelli

"Perdann da Memoria", Fontana Edizioni

Sabato 1° febbraio 2025

Giovanni Soldati

"L'assassino della salvia", Fontana Edizioni

Sabato 15 marzo 2025

Jonas Marti

"Lugano la bella sconosciuta", Fontana Edizioni

Sabato 5 aprile 2025

Mattia Bertoldi

"Il coraggio di Lilly", Tre60 Edizioni

Sabato 10 maggio 2025

Barbara Nascioli

"La memoria del Tiglio", Salvioni Edizioni

Sabato 14 giugno 2025

Luca Saltini

"Sarà la montagna", Neri Pozza

Calendario prossimi eventi

Fino al 29.12.2024 Massagno InPista

Terrazza scuole

Pista di pattinaggio con eventi e animazione

12.01.2025 Cerimonia inizio Anno

Cinema Lux

18.01. / 15.02. e 15.03.2025 Mercatino delle pulci

Piazza Girasole

16.02.2025 Concerto di Gala Coro Val Genzana

Cinema Lux

22.02.2025 Carnevale massagnese

Via Motta e Piazza Girasole

22.03.2025 Concerto di Gala Massagno Musica

Cinema Lux

14 e 24.01., 11 e 28.02., 11 e 28.03.2025 Scacchi per tutti

Casa Marugg

Massagno Scacchi organizza un ciclo di appuntamenti gratuiti, dalle 17:30 alle 19:00 ca., per riunirsi e giocare a scacchi.

Per ulteriori informazioni, aggiornamenti o annullamenti consultare il sito:
www.massagno.ch/Agenda-eventi

Orario sportelli

Durante le festività natalizie, oltre ai canonici giorni festivi, gli uffici comunali saranno chiusi anche venerdì 27 dicembre.

Amministrazione

lu-ve 10:00-11:45 / 14:00-16:00
martedì chiusura alle ore 18:30

Servizi sociali e agenzia AVS

lu-me-ve 10:00-11:45
ma 14:00-16:00
gio 14:00-18:30 (dalle 16:00 solo su appuntamento)

Sportello LAPS

su appuntamento T. 091 960 35 05

Ufficio di conciliazione

lu-ma-gio-ve 14:00-16:00

Ecocentro

Orario invernale
(fine ottobre - fine marzo):
lunedì: 13:30-17:00
ma-ve: 09:00-12:00 / 13:30-17:00
sabato: 08:00-12:00 / 13:30-17:00

L'ecocentro rimarrà chiuso martedì 24 pomeriggio, lunedì 30 e martedì 31 (per motivi logistici) tutto il giorno, mentre venerdì 27 e sabato 28 dicembre sarà aperto.

Gelo e nevicate

Si ricorda che sul sito del Comune sono pubblicate le disposizioni da adottare in caso di gelo e nevicate.

www.massagno.ch

✉ [@infomassagno](mailto:infomassagno@massagno.ch)

Seguitemi su YouTube

Settimana contro il razzismo

Dal 21 al 30 marzo 2025 il Servizio cantonale per l'integrazione degli stranieri organizza la "Settimana contro il razzismo". In questo contesto il Comune di Massagno propone, **lunedì 24 marzo 2025 alle ore 18:00** presso l'Aula Magna, la presentazione del libro di Espérance Hakuzwimana "Tra i bianchi di scuola", mentre il 28 marzo 2025 gli allievi di 3a e 4a media delle scuole di Massagno potranno assistere allo spettacolo teatrale "Le tre porte" di Aglaja Amadó.

Cerimonia inizio Anno

La tradizionale Cerimonia di inizio Anno si svolgerà domenica 12 gennaio alle ore 11:00 al Cinema Lux. La manifestazione, organizzata dalla Pro Massagno in collaborazione con il Municipio, prevede una parte ufficiale con le autorità, intermezzi musicali a cura di Massagno Musica e del Coro Val Genzana e brindisi augurale a seguire.

